

VOTE NO SEU
MANGA FAVORITO.

ANTES QUE O TEMPO ACABE...

DESAFIO
PURURIN
24 HORAS

STAFF

TRADUCAO: YANNI E CHRIS

EDICAO: BELLA E THIAGO

REVISAO: BELLA, YANNI E CHRIS

ESTE PROJETO E RESULTADO
DE UMA PARCERIA ENTRE OS
SCANLATORS PURURIN E KOISEI

Koisei
scans

KOISEISCANS.BLOGSPOT.COM

Pururin
スキャン

PURURIN.COM.BR

ESTE MANGA FOI TRADUZIDO
COMO INTUITO DE DIVULGACAO,
SEM FINS LUCRATIVOS!



**KAMISAMA
HAJIMEMASHITA**

Capítulo 24

トモエの フズフズログ



しばらく ログを休めます。



MIZUKI,

NÃO A
MATE!!

PALAVRAS
DE RESTRI-
ÇÃO É PROVA
DE OBEDIÊNCIA
ABSOLUTA.

BEM,
COMO EU
DISSE

O MEU
CEREBRO
ESTÁ PROCES-
SANDO, ENTÃO
ESPERE UM
MOMENTO....!!

ESPERE
UM MINU-
TO!!

O-O QUE
VOCE QUER
DIZER...?!

POR VOCE
TER TENTADO
ATACAR A MI-
NHA NESTRA

VOCE
NÃO ACHA
QUE VAI SAIR
DESSA ILESA

ISCHIME

GYAAA

MIZUKI

POR FAVOR,
DIGA DE NOVO,
NANAMI-CHAN!!

É TÃO IRRE-
SISTÍVEL!!

É ME
PRENDA COM A
CORRENTE INVI-
SÍVEL...!

É O
SENTIMENTO
MARAVILHOSO
EM SER DOMI-
NADO POR UM
DEUS



PERVERTIDO!!
ASSÉDIO SE-
XUAL!!

COMO VOCÊ
PODE FAZER
ISSO, INZUKI!!

VOCÊ NÃO ME
ENTENDEU, MAS PARE-
CE QUE A SUA CABEÇA
CAPTOU AGORA, ENTÃO
EU ACHO QUE ES-
TÁ BEM.

VOCÊ ME
BEIJOU QUAN-
DO EU ESTAVA
DORMINDO!!



DRAGÃO...

ENTÃO,

ESSE É
O OLHO
DO REI...





NÃO VAMOS
PERDER TEMPO
PARA DEVOL-
VER AO DONO.

SÓ POR
CAUSA DES-
SA "BOLA
DE PACHIN-
KO"...

NÃO IMPORTA
QUE FORMA
TENHA, ESSE
CERTAMENTE
É O OLHO DO
REI DRAGÃO.



Grande
serviço!!

EU NÃO
ROUBEI
NADA!

AINDA
ASSIM,
AQUELA
ISCHIME...

ENTÃO
VAMOS
CHAMAR
DESSE
JEITO...!!



ESTOU
CERTO QUE
O MESMO
VALE PARA
O TOMCE.

UM SERVO
NÃO MATARIA
NA FRENTE DE
SEU MESTRE.



ERAM
INGRESSOS
PARA RYU-
GUUJO.

VOCE É
GENTIL NANAMI-
CHAN PARA TÊ-LA
PERDIDO COM
ISSO.

EU ESTOU
ALIVIADA POR
VOCE NÃO TER
FEITO NADA PA-
RA A ISCHIME.



QUE
BARULHENTOS.

EU ESTOU
CALCULANDO
AGORA, DUM-
NHAM O TOM.

A CONCHA
BORBOLETA BRANCA
QUE VOCÊ COLOCOU
NA SALA DE JANTAR
ESTÁ...

ELE NÃO
QUER SUJAR
SUAS MÃOS
NA SUA FRENTE,
NANAMI-CHAN



RYUUKOU-
SAMA!!

ESTAMOS
COM PRO-
BLEMAS!!





EU NÃO
POSSO DER-
RAMAR SANGUE
NA FRENTE DO
MEU MES-
TRE,

ENTÃO EU
DECIDI ACEITAR
A SUA OFERTA
EM MUDAR DE
LUGAR.



HÁ
QUANTO
TEMPO,
RYUJIN.

COMO SE
ATREVE A
MOSTRAR O
SEU ROSTO

NA FRENTE
DA NANAMI...



EU NÃO
CONSEGUI EVITAR
EM DORMIR POR
CAUSA DA SENSA-
ÇÃO NOSTÁLGICA
DE ESTAR ENVOL-
TO EM CARNE.



NÓS TEMOS
MESMO QUE IR
DE TARTARUGA
CHEGAR ATE
RYUGASAKI...

INCRI-
VEL!

WOW-



...HÁ?

EU NÃO
SEI POR
QUE, MAS...



EU POSSO
VER O TOMOE

O TOMOE
DO PRE-
SENTE

FINALMENTE...



NÓS
PODEMOS
SALVAR O
TOMOE COM
1550.

NANAMI-CHAN,
TUDO EXCETO
A ÁGUA PODE
PASSAR POR ES-
SE VIDRO, ENTÃO,
POR FAVOR, TE-
NHA CUIDADO.



NEM ME
TOCARIA

SE VOCÊ
NÃO SE SEN-
TE SEGURA

POR QUE
NÓS NÃO
DESISTAMOS
DE RESGATAR
O TOMOE?

DE ONDE
1590 VEIO?

EU! TAR-
TARUGA!!

POR QUE
VOCÊ PA-
ROU?!

OUTRO PAS-
SAGEIRO ESTÁ
ENTRANDO!

NÃO...

NÃO É HORA
DE PENSAR
NISSO...

EU ME
TORNEI
AINDA MAIS
PESSIMIS-
TA

UM MEMBRO
DO CLã DOS
DRAGÕES!

OBRIGADA
POR DIVIDIREM
A VIAGEM CO-
MIGO.

BOA
TARDE!

D-DE
NADA..

UM DEUS
TEM EM RYU-
GUJIJO?

QUE
ASSUNTOS

O QUE
FOI?

NÃO.
DE NOVO
NÃO..

EU VEJO
TODAS AS
MULHERES
EXCETO EL
COMO DEUSAS
MARAVILHO-
SAS AGORA.

さまで
お付き合い
ありがとうございました！

さきでもお会い
できたさ嬉しい
です。

お年依いに來て
くれた 加賀さん
しゃん 關崎さん
ありがとうー！



ご意見
ご感想など
ございましたら
こちらまでお
どうぞよろしく
お願いします

〒101-0063
東京都千代田区
神田淡路町2-2 2
白泉社
花とゆめ編集部
鈴木ジュリエッタ

ではまたー！

*MAORI = JIN CASACO JAPONÊS



OH, QUE
HORROR.

ESTOU
CERTA QUE
ELE ESTÁ
ESPERANDO
VOCÊS NES-
TE MOMEN-
TO.

.BEM,
MUITAS
COISAS
ACONTE-
CERAM

E AGORA
A PESSOA
IMPORTANTE
PARA NIM FOI
PRESA. JÁ
ENTÃO NÓS
ESTAMOS IND
BUSCA-LO
DE VOLTA.



NO
MEU
CASO.

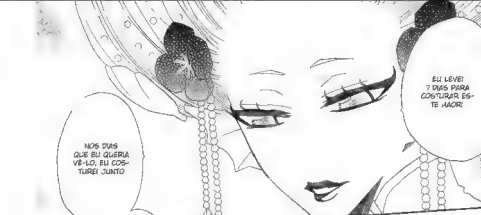
NÓS MAL
PODEMOS
ESPERAR
PARA NÓS
CONHECER
O MAIS RÁ-
PIDO POS-
SÍVEL.

EU TAMBÉM
ESTOU IND
PARA RYU-
GUJO PARA
VER MEU AMA-
DO MORTO.



ISSE É
UMA MAORI
QUE EU FIZ
PARA ELE

QUE
BORDADO
LINDO. O
QUE É 15-
50?



NOS DIAS
QUE EU QUERIA
VÊ-LO, EU COS-
TUREI JUNTO

EU LEVEI
7 DIAS PARA
COSTURAR ES-
TE MAIOR



OS MEUS
SENTIMENTOS
POR ELE



AS LINHAS DOURADA E
PRATEADA USADAS NELE O
FAZ ESTONTEANTE.

EU NÃO ACHO
QUE EU CONSIGA
FAZER ALGO CO-
MO ISSO MESMO
SE EU LEVASSE
10 ANOS COSTU-
RANDO. .



QUE PEÇA
LINDA.



GYAA!

O QUE
ACONTECEU?

NÃO! O
HAORI!!



MIZUKI,
NÃO!!!

ISSO
ME SURPRE-
ENDEU.

O QUE
FOI ISSO?

O HAORI
DA MADAME
SE FOI!!

HA?

É PE-
RIGOSO



O HAORI
FOI LEVADO
PELA ÁGUA
PELO O QUE
ACONTECEU
ANTES

NÓS
TEMOS QUE
PROCU-
RÁ-LO. !!

COM AQUELE
VOLUME DE ÁGUA,
ELE DEVE TER SIDO
LEVADO PARA BEM
LONGE.

ALÉM DISSO,
EU ME PERGUNTO
SE ESSA CORRENTE
ESTAVA VINDO DE
RYUUGUJOU.

NÃO
PRECISAM
FAZER ISSO.



VOCE
LEVOU 7
DIAS PARA
FAZER-LO

EU POSSO
FAZER O
HAORI NO-
VAMENTE
MAIS TAR-
DE

POR ORA,
VAMOS PARA
RYUGUJOU.

MAS

O IMPORTANTE
HAORI REPLETO DE

SENTIMENTOS
POR 7 DIAS

EU SEI

APENAS
ISSO JA ME
DEIXA SATIS-
FEITA.

GRACAS A ELE,
EU ESTAVA FELIZ
DURANTE ESSES
7 DIAS

FUFU

EU ME
SINTO ENVER-
GONHADA...

ATÉ AGORA,
EU SEMPRE
ESTAVA PEN-
SANDO

O QUE A MINHA
PESSOA IMPORTANTE
NÃO FARIA PARA MIM

"ELE NÃO
GOSTA DE MIM"

"ELE NÃO TOCA
EM MIM"

EU ME PERGUNTO,
DESDE QUANDO EU
ME TORNEI



WOW

TÃO PASSIVA
DESSE JEITO

ESTE É RYU-
GUJOUR!

E QUANDO
FOI QUE O MIKUMI
DESAPARECEU...

EDEL
COIT??

COMO EU
PENSEI

PARECE
QUE ALGO
ESTÁ ACON-
TECENDO

KAMEHIME-
SAMA!!



TO...



UNLISH!

QUE
TUMULTO
É ESSE?

VOCE ESTÁ
AQUI!!

É PERI-
GOSO.

O RYUUCHI-SAMA
O ESTÁ ELIMINANDO
NO PALÁCIO LESTE
AGORA MESMO

UMA RAPOSA
QUE NÓS CAPTU-
RAMOS ANTES
FICOU FURIOSA
DE REPENTE!!



TOMOE?!



ENTENDO.

COMPARADO
COM QUANDO
EU TE VÍ NA
PRAIA, VOCE
ESTÁ MUITO
SELVAGEM
AGORA.

SE AGORA
SABIA, TE
DÁ UM FODA
DIRETO NA

TENHO
CERTeza QUE
TE MESMO
UM AMOR DE
MIL ANOS
TERMINARIA

VOCE
CONHECE
A NINAM?

VOCE SABIA
QUE ELA ME
PERTURBOU, IMPLO-
RANDO PARA
TE DEIXAR IR?

DIZENDO ALGO
COMO QUE ELA
ME DEVO. VERIA O
OLHO E ENTÃO
FARIAMOS UMA
TROCA

AGUELA
GAROTA,
ELA É UM
DELÍST!

NÃO POS-
SO ACREDI-
TAR! ELA NÃO
SE PARECE
COM UMU

EU PENSEI
QUE ELA ERA
A SUA MÃE

HÃ?

MAS QUE
IDOTA.

MESMO
ELA SENDO
JÁ DEUS
NÃO É COM-
O DE SUA PA-
DRESE PARECE
ALGUMA
COISA

NÃO IMPORTA
COMO ELA SE
PARECE, ELA DEFI-
NITIVAMENTE É A
DEUSA RESPONSÁVEL
PELO TEMPLO
HIKAGE

TOMOE!!

ELA NÃO É
ALGUÉM QUE VOCÊ
PODE TOCAR FACILMENTE
COM AS SUAS MÃOS
IMUNDAS.





ESPERE



EU JÁ SEI
DE TUDO!!

POR QUE
VOCÊ SE ESCON-
DEU NESSA CON-
CHA!!

MESMO
VOCÊ ESTANDO
NELA ATÉ
AGORA!



EU FUI PARA
O PASSADO E
TE ENCONTREI
NAQUELA ÉPOCA



EU

DENTR.

ESTA TUDO
BEM SE VOCE
GOSTAR DE OU-
TRA PESSOA.

OU ME
TOCAR.

ESTA TUDO
BEM SE VOCE
NAO ME ACEI-
TAR,

EU...

.....



EU NÃO ESPE-
RAREI MAIS POR
ALGO EM TROCA

UWAOHH!!





ERRR,
RYUUCHI-
SAMA

VOCE DISSSE
QUE ESSA
GAROTA E
UM DEUS

EU
NÃO EN-
TENDO

NÃO IMPORTA
COMO EU A
OLHE E LA E
APENAS UMA
CRIANÇA HU-
MANA

QUERIDO,

O QUE
ACONTECEU
COM ESTE
CASTELO

VOCE PODERIA
SE EXPLICAR??

...KA-

KAMEHIME!

VOCE NÃO
AJUDOU PARA
A CASA DOS
SEUS PAIS?



ESPERE!!

BRINCANDO
COM A RAPOSA
SELVAGEM DE
NOVO... VOCÊ
NÃO APRENDE
MESMA COM A
SUA EXPERIÊN-
CIA, CERTO?

QUANDO O
SEU OLHO DIREITO
FOI ROUBADO ANTES,
VOCÊ ME PROMETEU
NUNCA DEIXAR UMA
CRIANÇA EM SEU
ROSTO NOVAMENTE

OLH, VOCÊ
SE ESQUECEU
DESSA PROMES-
SA?!

EU TENHO
UM MOTIVO
PARA FAZER
ISSO

A ESPOSA
DELE?!!



BEA,

...É
ISSO MES-
MO.

ESSE DEUS
VEIO PARA
DEVOLVER
O MEU OLHO
DIREITO,

CERTO?
DEUS!



ゴロ

AGUI, EU
DEVOLVO O
OLHO DO
RYUUDU



V-VOCÊ
NÃO PODE
FAZER NADA
SOBRE ISSO

ACORDO
CANCELADO!!

BEM,
QUE
TÁ...

VOCÊ NÃO
VE QUE ELE
JÁ SECOU E
SE TORNOU UMA
PEDRA!!



MIZUKI

NÓS NEGOCIA-
REMOS USANDO
ESTE HAORI?

O...

VOCE ESTA
DIZENDO QUE
QUER FAZER UM
ACORDO COMIGO
USANDO ESSA
COISA?!

ピ
シッ

O QUE HA
COM ESSA
PEÇA DE PANO?!

ESSE E O
PANO QUE A
MADAME BEM
AI FEZ ESPECIAL-
MENTE PARA
VOCE.

TROCA FEITA!

VOCE ESTA
DIZENDO QUE
ESTA COISA NAO
E SUFICIENTE PARA
TROCAR PELO
VIDA DA RAPOSA?

OU

(収録作品メモ)

●神様はじめました 平成21年 花とゆめ5、6、8～11号掲載



花とゆめCOMICS

神様はじめました④

2009年9月25日 第1刷発行

著 者 鈴木ジュリエッタ

©Julietta Suzuki 2009

発行人 内 山 晴 人

発行所 株式会社 白 泉 社

〒101-0063

東京都千代田区神田淡路町2-2-2

電話・編集 03(3526)8025

販売 03(3526)8010

制作 03(3526)8020

印刷所 株式会社 廣 済 堂

ISBN978-4-592-18509-3

Printed in Japan HAKUSENSHA

●造本には十分注意しておりますが、落丁・乱丁（本のページの抜け落ちや順序の間違い）の場合はお取り替え致します。購入された書店名を明記して「制作課」までにお送り下さい。送料小社負担にてお取り替え致します。但し、新古書店で購入したものについては、お取り替えできません。

●本書の一部または全部を無断で複写、複製、転載、上演、放送などを行うことは、著作権法上での例外を除いて禁じられています。

巴衛どのに加えて
瑞希どのを神使に迎え...

鬼切と虎徹の

次巻予告

そしたら人も来るし
ミカゲ社が怖い
魔神社じゃないって
知ってもらえるよ

堅苦しい
催しじゃなくて
軽いイベント
みたいな感じでさ

ミカゲ社
夏祭り
参加者増やそう
プロジェクト

ね！
どう！

楽しそー
僕賛成★

益々賑やかなミカゲ社で
夏祭を行うことに!!

ミカゲ社に活気を取り戻すため

奈々生さまが夏祭を企画!

微力ながら我らもお助け致しますぞ!

神様
はじめました

コミックス
HC第5巻は
2010年1月頃
発売予定!!

私の出番は

まだく?

『神様はじめました』は2巻目まで大好評連載中!

(毎月五日、二十日発売)

VOTE NO SEU
MANGA FAVORITO.

ANTES QUE O TEMPO ACABE...

DESAFIO
PURURIN
24 HORAS

AGRADECIMENTOS

ESTE EVENTO SO PODE SER REALIZADO GRACAS A TODOS VOCES
QUE VOTARAM E DEPOIS NOS ACOMPANHARAM DURANTE ESTAS 24
HORAS, SEJA PELO CHAT, PELO FACEBOOK, PARTICIPANDO OU
APENAS ACOMPANHANDO. QUEREMOS DEIXAR UM MUITO OBRIGADO
POR TODOS E NOS VEMOS NO PROXIMO DESAFIO!

07 DE OUTUBRO DE 2012